La Peña Cultural Center
3105 Shattuck Ave.
Berkeley, CA 94705
Dated Matter
Time Value: 1 Sept 2003

La Peña Cultural Center

Administrative Office Hours
Tue. - Fri. 10 - 5 pm
510.849.2568
(press ext. 4 for program info.)
info@lapena.org www.lapena.org

La Tienda Box Office

FOR ADVANCE TICKETS ONLY
Wed. - Sat. 1 - 6 pm
510.849.2568 ext. 20
or www.lapena.org

Café Valparaíso at La Peña

Now Open on Sundays from 1pm-9:30pm
Wed. – Sat. 5:30 pm
NEW phone/fax 510-841-3800

147 INKWORKS

* indicates that this program is a community rental and/or benefit and that tarjetas (La Peña discount cards) are not valid. Programs subject to change. La Peña is wheelchair accessible. La Peña is a member of the Latino Arts Network of California.

Two Month Calendar
See back for October

www.lapena.org

La Peña Cultural Center • September • 2003

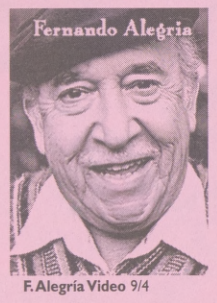
(OCTOBER 03 ON THE BACK)

Allende addressing miners in Chile

9/11 Septiembre en la Memoria

In commemoration of the 30th anniversary of the military coup in Chile that overthrew the Socialist government of Salvador Allende on September 11, 1973, various organizations present a series of cultural, political and social events exploring the U. S. government's role in the coup, connections to 9/11/01, and the ways in which Chilean society is coping with the past and building its future. For a more complete list of events: www.lapena.org

Direct from Cuba! Ballet Folklórico Cutumba 9/5

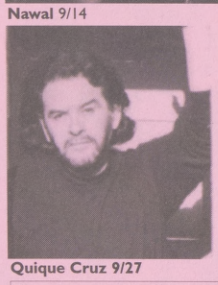


F. Alegría Video 9/4

Julieta Venegas 9/25

Rafael Manriquez & Lichi Fuentes 9/7

Nawal 9/14


Quique Cruz 9/27

FIRST BAY AREA HIP-HOP THEATER FESTIVAL

September 12-14, 03 Yerba Buena Center for the Arts Forum with workshops at La Peña & Youth Speaks.

For schedule: www.lapena.org

WEDNESDAY

3 CAFÉ VALPARAÍSO OPEN

September 6: La Peña Volunteer Picnic!
Longtime volunteer? Just joined our team? Interested in joining? Come on down for this volunteer picnic, a way for you to connect with the La Peña community and for La Peña to give back to its volunteers. Be sure to bring a friend! See www.lapena.org, email eric@lapena.org or call 510/849-2568 x12 for details.

THURSDAY

4 VIDEO

Logos Productions presents

Viva Chile M...!
A tribute to the life & work of Fernando Alegría (Video. Bilingual, 45 min. Dir. Uwe Blesching, co-prod: Marcia Campos). This film explores the life of witty and articulate Chilean poet, novelist & literary critic Fernando Alegría, whose reflective and lyrically beautiful manner has endeared him to his countrymen and earned him recognition from many literary and cultural icons.

7:30pm $14

FRIDAY

5 From Cuba!

Cutumba

Santiago de Cuba's **Ballet Folklórico Cutumba** in their first West Coast tour! With over 30 years of research, preservation, performance & teaching, Cutumba is Santiago de Cuba's foremost folkloric ensemble. Don't miss their outstanding show of Haitian, Taino, African & Cuban influences through music & dance.

8pm $16 adv. $18 door

SATURDAY

6 LA PEÑA VOLUNTEER PICNIC TODAY!

A celebration of Hip Hop culture with the premier of the documentary **REDEFINITIONS: The Roots and Future of Hip Hop**. Produced by Jahi. Features: Blackalicious, Dead Prez, Africa Bambaata and others. Live performance by **Jahi & the Life** and **Organic Flavor: Soulful grooves** performing songs from The Next Level Project.

9pm $10

SUNDAY

7 CAFE RUMBA 3:30pm

earRotator in Concert
Dave Barrows (programming, sax, vocals) and Mark Schleunes (guitar, vocals, programming) blend music styles such as rock, electronica, techno, hip hop, jazz & funk. They perform radical anti-war, anti-empire, pro-sex, pro-human songs with a wry sense of humor, and subversive & entertaining videos. This show is the release party for their debut CD *Holy Empire*.

7:30pm $10

10 CAFE POETRY HOSTED BY KIRA ALLEN 7:30PM

"We are Salvadorans"

Filmmaker Susan Figueroa interviews 3 Salvadorans that fled the civil war in El Salvador. They share how they were personally affected and how they managed to overcome their inner pain despite the fact that the US refused to grant them political asylum. Discussion will follow.

7pm $5-10 Donation*

11 9/11 COMMEMORATION

Septiembre en la Memoria
30 years of the Chilean 9/11
La Peña & the Chilean community commemorate 30 years of the Chilean 9/11 and pay tribute to Orlando Letelier (see box below). Music & dance by Grupo Raiz & Araucaria, plus a preview of "Special Circumstances," a documentary by Marianne Teleki & Hector Salgado. Poet & artist Francisco Letelier (Orlando' son) and Michael Parenti will speak about the two 9/11s.
7:30pm $12 Benefit fot La Peña

12 CD RELEASE

The Freedom Archives marks the 30th anniversary of the Chilean Coup & celebrates the radio broadcasts & release of our CD documentary **Chile: Promise of Freedom.** Poets Janice Mirikitani & Alejandro Murgia. Music by Trio Caminante and a report on the trial against Pinochet's agent Fernandez-Larios in Miami. Meet and greet new & old friends
7pm $10-$20 donation
(no one turned away)
(415) 863-9977 www.freedomarchives.org

13 HIP HOP PANEL
Saturday, Sept. 13th Panel Discussion: Gimmicks v. Lyrics: Defining the Hip-Hop Theater Aesthetic(s) 1pm Free

Homage to Victor Jara
Quijerema & Rafael Manriquez
To conmemorate the Chilean September 11, and celebrate the life and work of Victor Jara. Works by Neruda, Mistral, Parra, Jara and other great chilean poets & songwriters. (www.rafaelmanriquez.com)
8.30pm $10

14 CONCERT

Nawal in Concert
The Voice of Comoros
From the Comoros Islands Nawal's music reflects the diverse character of life in her islands. Indo-Arabian-Persian music meets Bantu polyphonies and the 6/8 rhythms of the Indian Ocean. In her songs, Nawal digs deep into the rhythms and images of her "islands of the moon" to give us a lesson in global values. She is the first Comorian woman to give public performances.
7:30pm $8adv. $10dr.

17 Ramada Valparaíso Toda la Semana, 17,18,19,20,& 21.

Café Valparaiso Openwith a very special Chilean menu all this week!
Open from 5:30pm
Saturday 20 open at 1pm

AGRICULTURAL ROOTS FAIR
Join the Fun - Celebrate the Autumn Harvest. **Saturday, September 13**, 10am - 5pm
Oakland Museum of California
1000 Oak Street (at 10th Street)
in Oakland

18 RAMADA VALPARAISO

COMEDY

Mastering Sex and Tortillas

A queer Latina comedy performed by Adelina Anthony and Coral Lopez.

8pm $10 adv. $12dr.

19 RAMADA VALPARAISO

BENEFIT DANCING
Chicano/Latino Alumni Club and La Peña present
Fiestas Patrias Con
Orixa
&
Entre Musicos
9pm $12 gen.*
$10 *Students w/ ID

A benefit for the Chicano/Latino Alumni Scholarship

20 CHILEAN FOLK DANCE & MUSIC

Gran Fonda Chilena con el grupo **Araucaria**. En celebración del día de la independencia chilena, el grupo de danzas folklóricas chilenas, Araucaria, le invita a recorrer las distintas regiones de Chile a travéz de sus danzas y folklor. Desde las áridas tierras nortinas hasta el lluvioso sur, Araucaria presentara una recopilación representativa de su variado reportorio.
Dos espectáculos! 2 shows
6:30pm & 9pm $10adv. $12 dr.

21 RAMADA VALPARAISO

CAFE RUMBA 3:30pm

International Indian Treatry Council

A report back on the summer activities of several youth groups. There will be music, spoken word and vendors.

7pm $5 donation*

24 CAFE POETRY Hosted byParadise 7:30pm

VIDEO FILM
Discovering Dominga:
She has been living as Denese Becker in rural Iowa. But she is also Dominga, a young Mayan woman who survived the 1982 Río Negro massacre. Join Guatemala News & Information Bureau and filmmaker **Patricia Flynn** for a screening of her new film tracing Dominga's journey to Guatemala. A discussion & update will follow the film. Benefit for the Guatemala Accompaniment Project.

7:30pm $8-12 sliding scale*

25 CONCERT

Julieta Venegas

On tour to promote her much anticipated album, La Peña presents Mexican singer and rock artist **Julieta Venegas.** Julieta composed "Amores Perros," for the award-winning Mexican film of that name.

8pm $12 adv. $15 dr.

26 HIP HOP

La Peña in collaboration with Rise Up Productions! Presents "Strictly Skillz"
A celebration of Hip Hop in its purest forms: Free from the clutches of Clear Channel Communications. This monthly event hosts battles between some of the dopest underground emcees, b-boys/b-girls, DJs, and graffiti writers. If you got skillz to flex, come get down! Enter this month battle for $100 cash prize.
9pm $10

27 MULTIMEDIA CONCERT

Archeology of Memory; Villa Grimaldi & The Autobiography of an Ex-chess Player

A multimedia presentation by musician & writer Quique Cruz (aka Claudio Durán), who will perform, show an art installation and read from his book *The Autobiography of an Ex-chess Player*, about his teenage experiences in Pinochet's concentration camps.

8pm $10

28 CAFÉ VALPARAÍSO OPEN

Cine Acción presents:
A Call to Memory, Chile: 30 Years After
Saturday, September 20, 4-7pm, Victoria Theater. Featuring: Images of a Dictatorship, Pinochet's Trial, The Fraud of Chilean Justice, El Fruto de la Voz, and Chile: 30 Años Después.
For more info: 415-553-8135
info@cineaccion.com

FREE & FEE CLASSES VISIT WWW.LAPENA.ORG FOR SCHEDULES

Araucaria 9/20 • Two shows to celebrate Chilean Independence Day!

En Las Paredes / La Peña Art September Exhibits

Theater& Lobby: Quique Cruz's Archeology of Memory. An exhibit exploring the idea of pain and beauty, and how a group of friends (poets, painters, musicians) former Villa Grimaldi's detainees - Pinochet's infamous torture center - have continued producing art. Supported in part by the National Endowment for the Arts, California Arts Council, Ford Foundation, and the Chilean art foundation FONDART. Reception September 27 @ 6:30pm

Guillermo Nuñez

Cafe: Victor Jara Exhibit. A photo exhibit about the Chilean songwriter killed during the military coup in 1973 and whose image is highlighted in La Peña's mural.

California budget crisis costs La Peña $72,000

CAC Budget Slashed by 90%

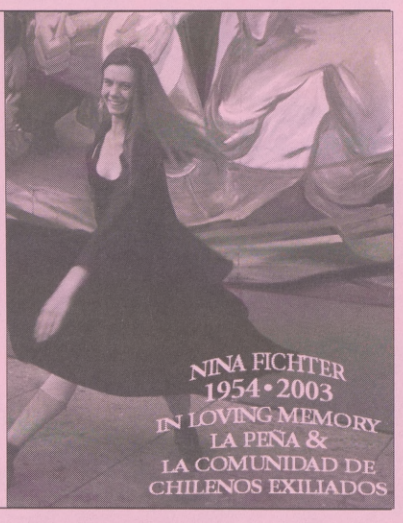
In the midst of this crisis, your support is more important than ever.

The state legislature has effectively eliminated the California Arts Council (CAC), the state agency that funds the arts. This means the end of CAC funding for artists and community-based arts organizations like La Peña. La Peña will lose $72,000, over 10% of our total budget and will be without CAC-funded artists-in-residence who teach free classes at the Center, a popular program for nearly 20 years. With billions on the national level going to fight unjust wars abroad and a continued boom in prison spending within California, these cuts for critical services are outrageous. La Peña asks you to join us in sending a message to elected representatives to resume support for the arts and to redouble efforts for justice and democracy in these politically challenging times. Finally, we ask you to cast your vote for community arts by redoubling your support for La Peña.

¡HASTA SIEMPRE COMPAÑERAS!

In Memorium
Edith C. Davison
Born April 4, 1920. Died July 10, 2003

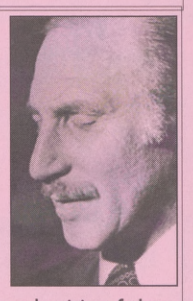
Life-long activist, former teacher, and a dedicated volunteer with the U.F.W., KPFA, La Peña Cultural Center, and other organizations. Her fighting spirit will always be with us. We will miss her!



Thur. Sept. 11

"I was born a Chilean, I am a Chilean,
I will die a Chilean.
They, the fascists, were born traitors,
live as traitors and will be
remembered
forever as fascist traitors"

– ORLANDO LETELIER (1932-1976)



In a major terrorist attack on US soil, on Sept. 21, 1976, the exiled Chilean diplomat and critic of the CIA-backed Pinochet regime in Chile was assassinated in Washington DC by a team of Chileans, a CIA Agent, & Cuban-exiles. On September 11, we will honor Orlando Letelier who was killed in this terrorist attack sponsored by the U.S. and Chile's Pinochet governments.

La Peña Cultural Center • October • 2003

SEE SEPT 03 ON THE BACK

La Peña's Saturday Morning Children's programs • 2003 Season Welcome to Los Amiguitos de La Peña

Saturday, Oct. 4
Colibri

Saturday, Oct. 18
Asheba

Saturday, Oct. 11
Juanita Ulloa

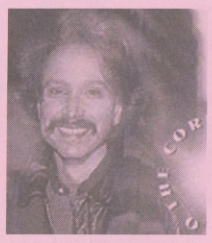
Saturday, Oct. 25
Gary Lapow

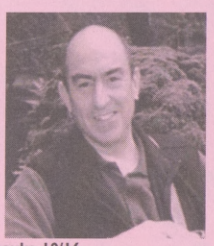
Saturday Morning La Peña Childrens Programs. 10:30am $4 adults $3 childrens. Family discount of $10 for family of 3 or more. What a deal!

Jaranón y Bochinche 10/3

Maya Azucena 10/4

Faye Carol 10/25





Bob Norman & Alan Senauke 10/16

FREE & FEE CLASSES VISIT WWW.LAPENA.ORG FOR SCHEDULES

WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY	SATURDAY
1 NO PROGRAM IN THEATER CHECK LA PEÑA'S WEB SITE FOR UP-TO-THE-MINUTE PROGRAMMING **WWW.LAPENA.ORG** **CAFÉ VALPARAÍSO** OPEN FROM 5:30PM **Special Thanks** to Sponsors of La Peña's Raffle: Bacheeso Restaurant, Café Valparaíso, Café Venezia, Orange Garage, Cal Performances, Cesar Restaurant, The Media Center, Parkway Theater, Pauline's Pizza, Bridget Scadeng, Skates Restaurant, Ten Speed Press, & Zentrum Design	**2** POETRY SLAM **NEW WORD SERIES** **Preliminary Poetry Slam Bouts** Co-presented by Youth Speaks as part of the 3rd Annual Living Word Festival, the New Word Series is a spoken word expo featuring internationally recognized spoken word artists. We are convening October 1-4, 2003 in SF & the East Bay to promote and develop spoken word through showcase tournaments, networking opportunities & educational programs for artists & interested parties. Check www.daniland.com for performers, schedule & updates. **8pm $7-$10 sliding scale***	**3** DANCE PERFORMANCE **Jaranon y Bochinche** Centro Cultural Tradición Peruana presents an evening of traditional and contemporary Afro-Peruvian music and dance from Peru's coastal region. **8:30pm $15**	**4** Colibri 10:30am Happs Magazine, Unify Sound & La Peña present: **LUMINARIES** National Independent Talent Showcase. Genres: Hip Hop, R & B, and Reggae. Performing: **Maya Azucena, Bicasso** (Living Legends Crew), **808 Band All-Stars, Boogie Shack**, & DJ **Tim D** (Local 1200). Hailing from Flatbush, Brooklyn, **Azucena**'s music is intrinsically hip-hop street-soul with catchy hooks. Oakland's **Boogie Shack,** a potent force in the Independent movement rounds out the night with the slamming beats & conscious lyrics. **9pm $10adv. $12dr.**
5 CAFE RUMBA 3:30pm **New Era of Cuban Music** An Afro-Cuban celebration in honor of the Orishas, Orunmila, Eleggua, Oggún and Ochoshi. The performance will feature a new era of Bay Area Cuban musicians playing Afro-Cuban folkloric rhythms, using diverse instruments, not commonly used in folklore. **7:30pm $15adv. $18dr.**	**8** CAFE POETRY Hosted by Kira Allen 7:30pm NO PROGRAM IN THE THEATER CHECK LA PEÑA'S WEB SITE FOR UP-TO-THE-MINUTE PROGRAMMING **WWW.LAPENA.ORG** **CAFÉ VALPARAÍSO** OPEN FROM 5:30PM La Peña needs a Macintosh G3 or above and/or a PC with a Pentium III Processor or above. Please contact Paul Chin at 849-2568 ext. 17.	**9** FRIENDS OF THE MST **Nourish the New Brazil!!!** www.nourishnewbrazil.org An evening of update and analysis on events in Brazil. Brazilian jazz and funk by Voz e Vento. Sponsored by Friends of the MST. www.mstbrazil.org 510-644-9341 **7:30pm $7***	**10** CONCERT/DANCE Direct from East Los Angeles **OLLIN** Folkloric tendencies, Latin rhythms, with a rock and roll feel. opening act from Sacramento: Afro Cuban funk band **Raigambre** **9pm $10**	**11** Juanita Ulloa 10:30am **Living Arts Playback Theater Ensemble** Directed by Armand Volkas, Playback Theater transforms personal stories told by audience members into theater pieces on the spot, using movement, ritual, and spoken and musical improvisation. **8pm $12***
12 BENEFIT Xicano Moratorium presents **Indigenous People's Day** 500 years and counting with activists, music and culture. **8pm $5***	**15** CAFE VALPARAISO OPEN **Atención Estudiantes!** Wanna do your part for Cultural Activism for Social Justice? Become a La Peña **volunteer** or **intern** today! Volunteer at our programs twice a month and get into all other programs free. Internships for school credit can also be arranged. Call 510-849-2568 x12 or email eric@lapena.org	**16** CONCERT **Bob Norman** and **Alan Senauke** have championed songs of social change for decades. They worked together at Sing Out!, the folk song magazine, and they've shared stages over the years. "Bob Norman writes warm, wonderful, very singable songs that capture the bittersweet lives of working people in a big city." –Pete Seeger. Guitarist & singer Alan is one of the few Zen Buddhist priests in the local music scene. **7:30pm $10 gen. $8 students seniors**	**17** CONCERT **La Peña Community Chorus presents** **Canto Para Una Semilla** A cantata based on the autobiographical verses of Violeta Parra, mother of *la nueva canción* of Chile & Latin America. Composed by Luis Advis in 1972, but not performed during the military dictatorship in Chile. Includes slides and narrative of Violeta's life and work. **8pm $10**	**18** Asheba 10:30am **The Words. The Music. The Magic.** **A Tribute To Pablo Neruda** An evening of poetry readings, music and a special preview from an upcoming documentary on his life and work - a film that celebrates the Pablo Neruda Centennial. **7pm $15***
19 CAFE RUMBA 3:30pm **Potpourri of Afro-Caribbean music** A fundraiser in support of **Yaya Maldonado's** effort to continue his studies of Ifa in Africa this winter. The community is coming together to support Yaya by providing a potpourri of Afro-Caribbean music and dance. Featuring **Francisco Barroso, Afro-Cuban Rumba, Susana Arenas, Hector Lugo, Puerto Rican Bomba** and more. Plus raffles and door prizes. **6:30pm $12 - $15** sliding scale*	**22** CAFE POETRY Hosted by Paradise 7:30pm CHECK LA PEÑA'S WEB SITE FOR UP-TO-THE-MINUTE PROGRAMMING **WWW.LAPENA.ORG** **CAFÉ VALPARAÍSO** OPEN FROM 5:30PM La Peña needs a Macintosh G3 or above and/or a PC with a Pentium III Processor or above. Please contact Paul Chin at 849-2568 ext. 17.	**23** CONCERT **Think Beat Crew:** **Secluded Journalists** **Ayentee** **Megabusive** **Destined & Gavin** **DJ Mizzo** Special guest dj: **Joe Quixx** www.thinkbeat.com **8pm $5**	**24** CLITORIS CELEBRATION **Sia Amma** in her hilarious & provocative one-woman combination of stand-up and theater. ***Clitoris Celebration; Think Outside the Box.*** Poet and comedienne Sia, originally from Liberia, survived the coming of age ritual of female circumcision at nine years old. On a search for her lost possession, we are led into a collage of characters & culture blending. Her show has received glowing accolades across the country from critics & audiences alike. **8pm $15 gen.$12 students & seniors*** A benefit for Global Women	**25** Gary Lapow 10:30am **The Dynamic Miss Faye Carol and The Off The Hook Band presents Blues and Otherstuff** A benefit for Faye's new blues CD project. Come party with Faye and the Off the Hook Band featuring Carolyn Brandy, Glen Pierson, Naim Satya, Micheal Spencer and other special guests. The Faye Carol school of blues, jazz funk rhythm & blues is in session! **8pm $15-$150 sliding scale***
26 VIDEO **Heavy In The Game** A docu/film, written and directed by Goldie the Poet about the lure of the drug life in East Oakland and how the main character is redeemed from the clutches of its deadly grasp. It is the stories of fast money, loose women and crack addicts being played out in every major city of America. This film paints no picture of glory, it puts the drug life in its proper perspective by illustrating its cost in human suffering. **7pm $8***	**29** CAFE VALPARAISO OPEN CHECK LA PEÑA'S WEB SITE FOR UP-TO-THE-MINUTE PROGRAMMING **WWW.LAPENA.ORG** **CAFÉ VALPARAÍSO** OPEN FROM 5:30PM	**30** BENEFIT EVENT The SFBayview.com and Oshun 07 Presents **Oakland Boogie Nights** A night of Oakland flavor featuring local independent fashion designers like **Oshun 07 Fashions** and **PSunday's,** independent films and **The Funk** with local djs. **7:30pm** Come with a friend - **$10** (for both) **$7** (Individual)	**31** HIP HOP **La Peña in collaboration with Rise Up Productions! Presents "Strictly Skillz"** A celebration of Hip Hop in its purest forms: Free from the clutches of Clear Channel Communications. This monthly event hosts battles between some of the dopest underground emcees, b-boys/b-girls, DJs, and graffiti writers. If you got skillz to flex, come get down! Enter this month battle for $100 cash prize. **9pm $10**	 The songs & poetry of Violeta Parra 10/17

Tuesday, October 21. Benefit Fundraiser for Indigenous U'wa Students. Film, dance performance, and panel discussion. Film: Kajka Ika: From the Heart of the World. Plus the All Nation Singers. Panelists will address the issue of the current U'wa Indigenous struggle against further oil exploitation by U.S.-based Occidental Petroleum and US-funded militarization in Colombia. Panelists: Sandra Alvarez, Kevin Koenig, and Francisco Ugarte, local labor organizer. A benefit for the Aku'wa Scholarship Project, empowering U'wa youth by funding full scholarships to skillfully defend their land and culture. For more info. anamaria@mindspring.com.

CREATIVEWORKFUND
FOR ARTISTS AND ORGANIZATIONS IN SAN FRANCISCO AND ALAMEDA COUNTIES

S.F. BAY AREA VISUAL AND LITERARY ARTISTS:
THE CREATIVE WORK FUND INVITES VISUAL AND LITERARY ARTISTS TO SUBMIT LETTERS OF INQUIRY FOR PROJECTS TO CREATE NEW WORK THOUGH COLLABORATIONS WITH NON-PROFITS. GRANT RANGE: $10,000 TO $35,000. APPLICANTS MUST BE BASED IN SAN FRANCISCO OR ALAMEDA COUNTY, CA.
RECEIPT DEADLINE: 5 P.M., NOVEMBER 7, 2003.
WWW.CREATIVEWORKFUND.ORG (415) 398-4474

Oyé Productions
-entertainment broker
We can recommend music for your event. Specializing in Caribbean, Jazz, & Latin music

Linda Wosskow
linda@oteproduction.com
tel: 415-461-3180
fax: 415-561-6627
www.oyeproduction.com

The 3rd Annual Living Word Festival October 3-5 at Yerba Buena Center for the Arts is a gathering of artists and presenters focusing on literary performance of the spoken word. Developed by Youth Speaks the Festival features teen poets, hip hop groups, dancers as well a partnership with NorCal Spoken Word presenting the New Word Series featuring adult and youth slam teams from all over the United States. For more info: www.youthspeaks.org For tix: 415-978-ARTS

Learn Spanish in Mexico! Come to the
Cuernavaca Language Institute
Enjoy learning Spanish through a real immersion program, five hours a day, five days a week, three to four students per teacher. Live with a Mexican family. History classes, folkoric dance classes, films, videos, social & political discourse and great settings for cultural exchanges. Credit available through S.F. State University & South West Texas State University. Contact: Mario Rodríquez Garcia, Cuernavaca Language Institute, Apdo. Postal 1230, Cuernavaca, Morelos, Mexico. Tel/fax 001-73-15-04-34. mesoamerica.com.mx

En Las Paredes / La Peña October Art Exhibits

Lobby: Marsha Balian. A figurative painter, Balian explores the role of personal history that gives our lives meaning or help define our identities. She works with acrylic in highly saturated color and enjoys painting on wood panel or small canvasses. (marciabalina@hotmail.com)
Cafe: Victor Jara Exhibit (see Sept.)
Theater: Quique Cruz (see Sept.)

Join La Peña and Make a Difference!
Yes, I want to support La Peña by joining the Song of Unity Membership!

If you value our contribution to the social and political life in the Bay Area, please consider making a contribution.

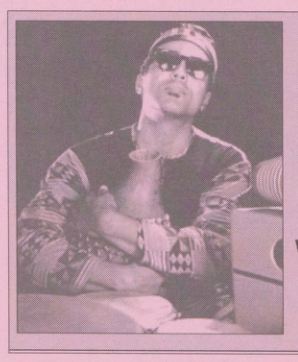
$500 *Padrino/Madrina* – receive a free **Annual Pass** to all La Peña events

$250 *Victor Jara* – receive a **Discount Pass** to La Peña events
$100 *Paul Robeson* – receive a **La Peña Event Pass for two**
$50 *Malvina Reynolds* – receive a $10 **Café Valparaíso coupon**
$35 *Compañero/Compañera* – You invest in La Peña and receive the **calendar**, newsletter, and mailings (only $3 per month)
$25 *Activista* – Student, fixed income, low income membership with **calendar**, newsletter, and mailings (only $2 per month)

Name _____
Address _____
Email _____
City _____ State _____ Zip _____
Phone _____
Form of Payment: Charge my Credit Card: Check is Enclosed
I am interested in **E**lectronic **F**unds **T**ransfer **(EFT)**
Credit Card Number: _____
Expiration Date _____
Card holder's Name: _____
Signature _____
Gracias! *Your generosity is essential in moving us successfully into our third decade!*
Please return to: 3105 Shattuck Ave. Berkeley, CA 94705

Giving
to a worthy cause
never felt so good.
If you're a healthy man between 18-40, call The Sperm Bank of California for more information.
#510-841-1858

Canta Conmigo
(Sing With Me)
National Parent's Choice Winner
Juanita Ulloa
takes you on a journey through Mexico, Panama and Peru with 3 volumes of CD's / songbooks that promote bilingualizm for kids.
Voted outstanding by Parent's Council!!
Available on www.juanitamusic.com at Hear Music, Down Home Music, Amoeba, What the Traveler Saw (Montclair) For info: (510) 632-6296.



John Santos & The Machete Ensemble
CHECK OUT AND/OR PURCHASE THE NEW GRAMMY NOMINATED CD
"SF BAY"
WWW.JOHNSANTOS.COM 510-530-1903
*Lecture * Clinic *
*Concert * Dance*